大清宣統二年

第八千六百二十號

叻報

（本館在哥勞實得力門牌十一號）

庚戌十一月初四日

（大英一千九百一十年十二月五號禮拜一） Printed and Published for the Proprietor by [illegible] at No. 11, Cross Street, Singapore.

本館[illegible]日出一紙[illegible]外埠[illegible][illegible]英國各[illegible]有中西文字均能出刊[illegible]石啟字印大小器械均用精工刊

印工段絕論非延有文士云各館文字現由上滬到各獨悉將出售其常目另行刊佈所有各中報甚相宜再本館所來札原擇其有關世道人心者附登否亦無須論於人而發錄其有益或文以及文字附者不登編詞發竊請君寄來札向所自論更須篤實詩墨函後致登函來函行與不登均不能將原稿收回也 本館謹啟

○今夫有限公司緊要廣告[illegible]承啓者[illegible]得力及他處收支甚多[illegible]由進本公司分設之[illegible]與[illegible]股份[illegible]股本照股[illegible]已交到本公司之股字[illegible]公司通知 茲特如有其[illegible]此股份者若無英京本公司[illegible]之[illegible]權之實得利幸勿收受此股分[illegible]之股單本公司欲求各人若有[illegible]分股之股單者求即換新股[illegible]單又本公司之總辦若以為[illegible]人乃係第一大來[illegible]僞改本公[illegible]分股之股單及將其人定以[illegible]公可分股股單之罪者則[illegible]英金二百五十磅而此酬息[illegible]新嘉坡叻尼中麥敦拔大律[illegible]字樓知悉此佈

英一千九百一十年十[illegible]號

今夫有限公司代[illegible]啟

督中有限公[illegible]

論說

論此後國民之程[illegible]

天下無真是非。。樹[illegible]非定。。國民無真程度。[illegible]較而程度論。。吾嘗謂吾國[illegible]度有年矣。。觀諸學務發[illegible]來也。。觀諸自治整頓之[illegible]。。散諸實業興旺之[illegible]象[illegible]諸一切新政舉行之現象[illegible]宜得其真象矣。。然皆本[illegible]也。。此後將有一至大之[illegible]面以晉四百兆之國民[illegible]衷總忽形。。新擬立[illegible]哉之進武者。。[illegible]此後國國會時之議員乎。。

雖然。。國會之議員。。固為若千府廳州縣公民之代表也。。而若千府廳州縣公民之代表。。聚於省者僅數十人。。聚於國者僅數百人。。英論此數百中。。間有果能代表其府廳州縣之公民與否。。即使皆能代表也。。而此僅僅談出之數百人。。亦僅數百人而已。。所以普通國民之程度。。僅於此數百人公限。。不能謂之公確也。。

然則將進而求諸複選舉員。。各省議員之被選者。。其始出諸各府廳州縣十倍於議員之複選舉員之選舉也。。則複選舉員之權。。若何重大。。而複選舉員之人格。。宜其完全。。以此衡定普通員[illegible]之程度。。似亦可已。。然而其權大者其事重。。姑論其果有選融之才[illegible]與否。。即使無之。。而此十倍於議員之複選舉員。。果皆能合容選之人格否乎。。而就[illegible]選舉員外之公。。果無有合於選之人格否乎。。然此間題。。所選選舉員之標。。雖千倍於其員選舉員以外。。而於人格問題。。蓋仍不能完全。。則所謂普通之國民程度。。又非此十倍於議員之初選舉人之所能定者也。。

然則將進而求諸初選舉員乎。初選舉員者。。即合選舉資格之公民也。。所有議員。。雖選舉於各府廳州縣之複選舉員。。而選舉複選舉員之權。。則仍操之於各府廳州縣之公民。。然則各府廳州縣之公民。。實選舉議員之基礎也。。夫公民之資格。。既有學術品位財產之異。。則超向從違。。思想結合之點。。自不能盡歸一致。。然公之平正取捨。。公眾決擇。。而正當之大多數。。於是乎出。。由是而複選舉員定。。由是而議員定。。以後由流溯。。本固而葉茂。。公民之責任。。其在是乎。。吾向者欲親國民程度。。亦於是乎定。。夫公民之範圍。。雖狹於國民。。然其各方面所得之事能。。確可以代表國民者否。。荷舍是為從而觀國之程度耶。。

雖然。。將國民全體等而上之。。由國民而至公民。。則觀程度者在公民。。等而下之。。由議員而至複選舉員。。由複選舉員而至初選舉員。。復由選舉員而至公民。。觀程度者亦在公民。。公民固國代表之根源。。公民代表之根源。。程度高。。則代表之程度亦隨之而高。。程度低。。則代表之程度亦隨之而低。。果於此而無程度。。而謂出之議員。。必有

奇形怪相之可觀者。。是憲政之利未收。。而弊端之萌已生。。豈朝廷及國民之所望於國會者哉。。 蘇汕報

本館譯電

○運箭行兇案專電　本坡實得力太晤士西報得接去月三十日吉隆坡發來專電云太平埠曾西人士丹尼夏畢士乃運箭之甲尼哈被羅樹汛有限公司之副司理人被其廚子寺巫人欲圖殺斃情狀甚危兇手逃去該兇手名沙奕拿丹車。現在該西人追究當廚子甚久現由府署將該兇手之形狀示知大衆其人身高體健面有疵瘢及眼上有痕云

○澳米專電　本坡實得力太晤士西報得接初一日香港發來專電云因爲陸軍海軍俱亂鬧人要求即速頒發萊逐之示臉而反對教會是以澳門總督辭職遐缺已合衆國威公府者理衛政府合照請崇新服加給王家員役之俸餉二十巴仙云　同日英京勞打來電云葡京電傳因于澳門亂事云因疑澳督與此教會已將該缺交與泉何者理云

○土爾德戰艦之爭論專電　本坡實得力太晤士西報得接初一日德京發來專電云土國相臣藉助與德購買戰艦之事被當所購之艦其約可廢云　同日英京勞打來電云土京電報議院因爲與德購買戰艦事辯論甚烈以攻擊之故以爲此次交易太急因爲此艦係屬無用之故土相云此艦爲保土國海面利權甚大理宜買受此艦予國政理所應然云

○俄京議院與內閣衝突專電　本坡實得力太晤士西報得接去月三十日德京發來專電云現在俄京因恐議院與內閣衝突之故合議解免之法不能成功而延京牙士芝交君已將可以聯合之策入告俄皇因爲皇意不欲議院解散云

要電

○要電照錄　去月廿四日滬報接北京防員專電云各軍機大臣畏資政院議員甚于畏學匯遂見其爲謄閣現資政院議員又奏劾各軍機係根據資政院議程第二十一條推孟昭常擬草有其劾各軍機到資政院答復各軍機仍不往見○又電云資政院核算議去歲預及防營四成歲可節省十萬兩○又云郵傳部擬印立憲紀念郵票○又電云唐紹怡決議往奉天與新路代表及四國代表商見要求○又電云盛宮保年老畏寒常不到郵傳部專任沈雲沛一人甘楊難出京查路事○廿六日接北京防員專電云二十四日資政院取消參劾軍機大臣摺稿另行草摺劾各軍機不負責任藉促組織內閣之期限俾快聯成○又電云資政院彈劾軍機案現仍未與向議取決實行○又電云度支部奏擬東省定期舉辦擬俟豐歉人數增加辦理一年知有定額多少始准抵販來會依議○又電云攝政王速日召見調查兩海軍大臣詢問經費及辦法○又電云公使照會外務部允飭上海各領事將查疫章程由華官核飭行○又電云資政院定議將朋選易服問題併作議案○又接上海防員專電云上海華界公立醫院已成立速日華醫查疫華人並無抗拒亦並無疫症出現○廿七日接北京防員專電云北京政界軍界發起各官弁及公立私立各校學生多已剪辮各上官均不之禁資政院員亦擬從議取決實行○又電云攝政王決議速立內閣其總理大臣派慶邸或慶邸當之○又電云籠述憲奏請飭高等初等各學校一概皆練兵操○又電云陸軍部決議允改官制裁去庭司員缺設立某某處并改司官爲部名目○又電云度支部奏明將豫定于一年後預算撥款確辦并定作抵不敷實數○又電云盛宮保擬籌恐譽經愈○又電云朱恩紱奏劾鄂省兵工廠均守成式不學新法故成效甚寡

閩粤

○擬巡炮臺　閩浙自閩安至長門一帶所設砲臺係省垣海口咽喉最關緊要年來駐兵備處札飭長門統領將各處砲臺勘驗估工修理備極完固前督署接到陸軍部來咨擬稱現在添練新軍即時值承平不弛武備之意而閩口要衝各處之砲臺形拖要理宜於前後門戶疊架堅固將各門大砲重加磨洗務使機關通達妥用大礮子彈亦須先期飭製造局趕製儲存各砲臺附近之藥庫以備臨時取用並委派砲弁砲兵人等常川駐紮着該督憲嚴札飭長門統領遴選照部章辦理閩日前統領上宗督親赴各砲臺已擦洗竣事多日按督署中人云松督擬日內公務稍暇即親往長門巡閱一週藉

○省市風潮　去月十九晚有某隊巡到校門巷卷某成衣店喝從擺橫着驗店非夜一小兒將為店主鋸整營俄頃即叫木匠拆從護隊因持之過從又起手向營鉅一推致街衆眼見不平大動公憤瓦礫磚擲拳擊交加勢甚兇狠余於非穿從市內店鄰與護隊備有受傷衣帽拈拆不堪屬主趨而出閘風乘步小輪帶同親兵八名到處彈壓並曉令各鋪戶開店營即到木仙宮總局未知此案如何辦法如何了結俟查明補登

限不久將一律拆除茨門屬經示諭從嚴究覓改圖正業者寥寥無幾而土行則日見增廣烟店且雖所復開甚至售賣烟具者亦不欲迹修理烟器者貨煞有人他處姑且勿論如順巷咫尺之地排擺修槍烟槍烟斗者到處依然禁煙之現象如此其效亦略可覩矣

○同鄉京官唐尚書等因禁賭事致增督電文　制台鑒昨接鄉京保岑照寄暨各界八百餘人來電其聯絡籌局議員因設禁賭互相諮議經家將某議員等參參足見維持公理正飭風紀但賭害勢當赴山禁絕為難仍照前案分期施禁怡等查照尚自開辦三月後即可增認二百萬兩以後逐年遞加足抵賭餉有餘此外擬增各稅更可發抵且查預算歲入確餘三百餘萬備可將迫加各案分別抽注暫雖未能全數抵足擬請由大府交通兩銀行暫行借欵以應急需俟以上各餉由兩銀行代收足數陸續償還懇早日籌定奏定一律絕禁以順輿情而維大局乞電復廣東京官唐紹怡李家駒等叩有（十月廿六日三點鐘到）廣東地方自治研究社識佈

○督江消息　新督張鳴岐調署兩江張人駿調入軍機粵督有以增者督衛授消息錄之以觀其後現經督政處提調公安獨去持不提隨規而由新督督飭內備抵賭餉所餘則盡數歸公聞此事尚須交政院選公討論云

○停課風潮　兩廣方言學堂監督院文雲去月二十日無端辭退倫理國文教員陳孟聰令該教員不服一齊告假以至全堂停課學生迫得舉班舉代表數人同謁倫教務長並同謁院監督請問辭退教員理由院謂本監督自有主張教員之去留無庸有何等理由學生再三求挽留陳教員院不答該入住宅學生等以其無理乃代表數十人再入謁求該監督因全體教員解散之故遂忿學生拍棹擲凳并用腳將總門踢爛學生逃避出課室而教員又不出堂上課遂全堂六百人即日大集議于府學教育總會到者甚衆聞公決入稟增兼督沈提學並電張督及學部及前監督維持云

○是否宗廟　粵督准海軍大臣咨開拔職神呂祠琪稟稱年四十七歲原籍廣東廣州新會縣人向住廣州城內府學西街呂氏福柳堂家向家各大憲暨各府州縣和營衛稟以數宗家公出外辦事少間現因驟患修葺撥交老云本族各嗣宗共計產業收息除每年祭祀及呂氏家族學堂供費外約歲因思概收三分之一[illegible]呂氏家族工藝之需擬提出五千元稟請捐助海軍經費如蒙俯准請收伏乞咨行粵督札飭新會縣知照俾得務令本族各祠管理值理遵繳備解以伸微忱藉雅欵係由本族各祠管理會議捐不敢擅請獎敘等情前來相應咨行貴督查照希即飭屬查明具覆本處以憑辦理也可

本埠

○郵遞將誕　本埠郵政司婺公定于十二月念一日偕其夫人返抵本任

○死冊例登　本坡國家冊籍司至西去月二十六號止一禮拜內坡中居民身故者二百四十九人其中華男一百三十八名華婦三十九口合計一百七十七名口餘爲他籍人內有巫里族男子兩宗婦女三宗共五宗皆由外入口核撥男子一宗痘症男女各一宗

○嗎啡害人　廿五號巫差總偵同一百八十五號兩暗差前晚十二點半鐘往勿巴乳紐嗎吉街門牌四十九號搜與號內拘獲與人抽嗎啡之閩人王阿貴潮人泰利搜查王之身上有針一枝其餘瑣藥水等物遂解之於案今日三堂待訊

○偷案展訊　粵人周鄉友陳瑞[illegible]不知其何[illegible]欲而用武周被陳以刀斬傷頸部周即鳴捕七號暗差聞聲拿拘陳赴案今日由府道堂訊十一日乃訊

○[illegible]案　六十九號暗差[illegible]早七點鐘在怨夫老律街遇小販客攜閩人陳瑞發以銅一吞十之璃公七百零六號暗差扭此到內客三號暗差所見遂搜其身時見其手有銀一吞在[illegible]遂之於案

○籐條[illegible]　閩人陳[illegible]住捕於前數日前被閩人[illegible]衣箱一個內有金戒指三只銀彰柄六條金鈕兩副共值銀一百三十七元七角請為研究云云遂由七百廿一號暗差在廿公館六甲門牌一百七十零二號閩之同伴人林阿炎房內搜回衣箱一個即拘林述之於案今日三堂過堂著林交保五十元候初八日訊○容人謝德堅昨早九點半鐘在丁律益木喉箭一支公九號暗差所見拘述於案今日覆訊○閩人林成深寓直落亞逸街行力門牌二十四號搜往補房與稱被其工人王阿大竊去銀幣及銀共一百七十八元著為研究云云遂由五百廿一號暗差在廿公廨六甲訪拘王阿稱搜其身時有銀一百三十四元

逕逮之於案今日府訊○英人某前因失去金表一個值銀三十元已報捕扮𥂕緝嗣由五百號暗差查出此物質於成發當店經控該當店買贓於案判罰銀二十五元已誌前報然究不知經誰何人盜去日昨有吉寧人名勿拉謙持當券往該當店贖回此表遂公五百號暗差拘逮於案今日府訊○閩人饒登被控日前在吧吉賃得力盜同籍人林旋賛之銀一百七十元零八角由五百廿一號暗差拘之逮案今日由府訊判

傷案兩則 ○閩人岑馬尾被控在山園打鳥殊傷同籍人王振理服部差拘於案王經入醫院施治今日由府過堂着岑覓保廿五元候十一日訊○閩人林武迪被控在小坡簡街門牌五十號以滾水淋傷其東主蘇阿妹之身差拘於案今日府訊判禁苦工一閱月

聚賭被拘 ○初二日下午兩點半鐘三號英差偕巡差多名前往勿基地方拘獲聚賭番攤之潮人九名粵人一名罰銀一元二角六占併逮於案今日府訊

求領出稅 ○茲有吉舖二間在府千那律即玻璃後門牌第二十二號第二十三號定十二月初一日起欲出稅與人 諸君合意者請到酒廳內做公司面商可也

宣統二年十一月初四日　和和公司謹白

選定董理 ○本社於十一月初一日例選之期選定吳君天與公為本社董理員特此宣佈

宣統二年十一月初四日　吧洲板武術社謹啟

承頂聲明 ○啟者蘇坡福元昌號花只鐵什牛理原係新嘉坡福元盛號自己分支開創茲因志圖別業原將蘇坡福元昌號全盤生理店底家器什物新舊賬目并在坡以及山內欠人欠款一概讓與新嘉坡同發昌號蘇坡新恒泰號承頂任憑取討改為一家千休不得異議該昌號即日全中三面收訖明議福元昌號所有與人來往賬項概歸福元盛號理對担保此款概歸福元盛支理不干承頂人之事偏有轇轕不明情事於登報日起限一禮拜內向福元盛理會幸勿自悞此後生理發新俱歸承頂人造化不干福元盛之事恐未周知特登報廣告

中歷庚戌年十一月初四日　英歷一千九百一十年和心末五號　三

承頂人　石叻同發昌　蘇坡新恒泰全白

拆股聲明 ○啟者張挽記自己酉年與張崇記二人合創生理在小坡福德律門牌廿六號號源合今因張挽記自己廿股將股份得生理股份抽出結算明白從此生理盈虧均與張挽記無涉而張挽記有與外間欵項交涉亦與源合號張崇記無干此佈

宣統二年十一月初四日　張崇記謹啟　三

Little's Oriental Balm

The Doctor Speaks.

精醫風症之良藥

有一著名及極謹練之醫生近日宣言頭痛之症必須即時注意求治因爲當有猶時其腦筋必有牽累此等症非同小可患頭痛者其苦難堪倘若操工者偶染此症能令日常不能操作必須即時求治不可遲延時日因爲此等症甚易施治及甚易從速與若救治之藥用

烈多發東連打嗎卷　一罐此藥價值甚廉及甚宜治頭痛并各痛症此藥宜嘗試因爲此藥馳名廿年及治愈者已數萬人皆爲醫治之症

此藥每罐價銀一盾·各藥房及洋貨鋪均有發售

西一千九百零九年六月一號

合發黎源盛兩號之聲明

啟者本號向在中國廣東省城內太平新街開張揀選正色上好真赤金綠逐來石叻埠一向經寄中街朱富閣號代售久蒙 諸君賞識遐邇馳名今因朱富閣號主意已經歇業本主人務將代售之貨北其代售處以本年七月初一日起即將黎合隆黎源盛兩號金綠特寄朱有閣號店售井無分寄別號發售其貨招牌紙內外裝璜俱照舊式惟將招牌紙內之朱富閣三字改換朱有閣三字而已今經在石叻埠遍發傳單并登告白如有無恥之徒眼故用偽貨冒充黎合隆黎源盛字號攻將兩面尾加多正字或添老字真字及某記等字或數嘅頭而影射之弊一經查出定非輕究公堂究治決不姑寬特此通告原因傳案成知本號之金綠由寄石叻朱有閣為代售之總起也倘或假冒商請至石叻埠老北街中街門牌二十三號朱有閣號採買圖明招牌及黎合隆黎源盛印記黎源盛招牌印記庶不致誤此佈

宣統二年八月初二日　廣東省城黎合隆黎源盛主人啟　三

輪船啟行 （啟者本公司之吉加勝輪船定于西十二月三號禮拜六即華十一月初二日開行　勿勞辣底勿輪船定于西十二月七號禮拜三即華十一月初六日開行　柔牙寧輪船定于西十二月十號禮拜六即華十一月初九日開行　嗎十閣輪船定于西十二月十四號禮拜三即華十一月十三日開行　瑪希密輪船定于西十二月十七號禮拜六即華十一月十六日開行　毛叭朱輪船定于西十二月二十一號禮拜三即華十一月二十日開行　由本埠前往　丁加奴　八突嗎　暹左　吉蘭丹　北大年　宋汝寧　叭朱勞　打尼　宋卡　吉礁　六坤　郎賓　高門沙　占本　甲必丹此佈

宣統二年正月初六日　一三　仰光輪船公司謹啟·

三品酒發售

啓者本行曾辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式發售有年沽飲　諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君沽買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡叻明啲也公司者爲眞若無此字樣即屬假冒請公細認特此佈告

大英一千九百零八年正月一號

明啲也洋行謹啓

法國頂上峰寇標眞蘭池酒發售

敬啓者茲本公司由洋國營辦頂上萬蘭池酒來叻發售其酒淸香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙爽無窮今市上所有萬蘭池酒無有能其出右者洵爲佐餐中之妙品也此酒向係本公司一家沽出餘無別家出售　諸君光顧請細認峰寇標頭爲記並細辨香味方不致誤假甚相宜倘有劉佮之弊者祈早　移玉惠臨購買是幸

大英一千九百零八年正月一號

明啲也洋行謹啓

蜜酒發售

啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出　諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠殊堪痛恨今本行再行標定於酒樽木視內加一鐵鎖匙形以示分別倘　諸君有知何人假冒請到本行報明即贈花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往　加勝巴　三寶壠　四里末　泗加鯤　祇裝箱日裏等處其餘他埠均能販運往前此佈　聞

大英一千九百零八年元月一號

明啲也洋行

烏蜜酒發售

啟者本行向由英國曾辦各種洋酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新鮮到[illegible]兩士斗賽字號之狗距集島蜜酒甚叻鼻沽此酒香美異常不備飲之可口且皇儀發精神胸和血氣當飲令人不生異病酬酒臨中上品也麟君光覺島無香以上所列之狗頭標匹不致駭且假甚相宜價臨君有欲沽飲者諸至本行取用可也此佈

大英一千九百零八年正月一號

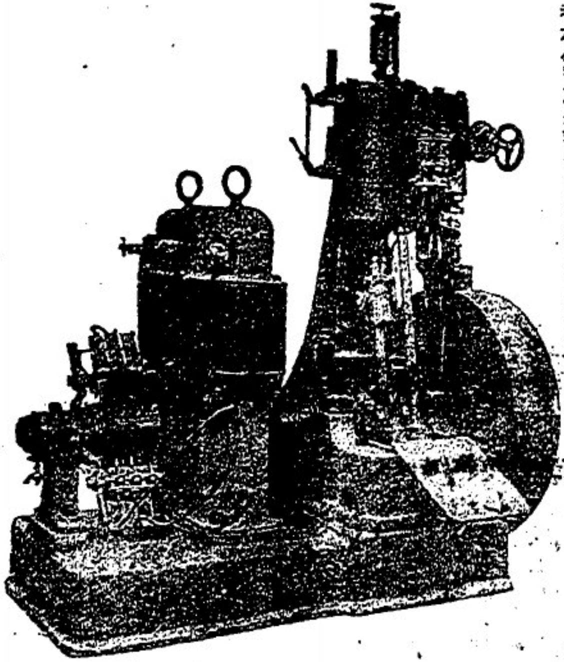
明啲也洋行謹啓

馳名鐵櫥發售

吾思養生之道所最要者則儲蓄其次則儲蓄爾然必須有以夢覺始無意外此本行鐵櫥所以爲　諸君之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則屋名尤著至本行沽賣此鐵櫥已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其鎖匙甚妙斷非盜賊等所能開啓其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各種大小不一而價値則約一百元至四百元凡用之者可保其不致焚燒即遇意外火災亦無所損壞是以本行之鐵櫃實爲叻坡諸華商所尊崇而本行每年所沽亦爲不鮮茲特爲之錄佈俾　諸君有意購者祈即　玉臨選購爲盼

明啲也洋行謹啓

HOWARTH ERSKINE
LIMITED.



啟者本公司乃承建造土木及機器之工師所設本公司之總寫字樓及廠設在新嘉坡柴[illegible]茅律及在坡中嗎[illegible]里保設立寫字樓面在于仲光　檳城　[illegible]　吉隆　網咯　香港　上海　羊城等處均設分枝公店本公司所造工程乃係建架鐵[illegible]等項之屋宇　各式橋梁　鋼[illegible]　鐵[illegible]　三合土等項之碼頭　燈塔　水塔　礦石[illegible]等項製造花鐵等項本公司充當國家包工之役乃水池　填海工程　火車路　掘土各項工程能[illegible]米較　船澳之貨倉螺旋式之鐵梯　製造嵌合各式用大或用水之爐　本公司內常有沽出[illegible]務　[illegible]務　及樞所用各款之機器　各式車所用之油　各式大小鐵板　大小鐵桁角　鋸　鐵鎚　斧頭　鋤頭　巴鐵刀　螺絲頭　鐵釘　鐵鍊　鉛鍋及各式鎖匙井各機器伏望諸君有欲委任者請到本公司商酌爲幸此佈

夏活挖士臣有限公司啟

宣統二年五月廿九日

輪船啟行廣告　○啟者麥挽士輪船有限公司之輪船乃常川來往中國及滿洲者茲有加那拿輪船約于和心末月十號由[illegible]開赴呂宋　隨後又有姑度輪船約于和心末月二十號開赴香港上海及日本海口　諸君欲知搭貨價值等項者請詢本公司代理人便知此佈

一千九百一十年九月廿三號　代理人麥加里[illegible]打公司謹啓

吉[illegible]招租廣告　○啟者茲有嗎吉[illegible]力門牌廿一號及新[illegible]佛勒黎士門牌二號吉[illegible]出租[illegible]人租賃[illegible]不臨[illegible]佛勒黎十[illegible]號[illegible]此佈

嗎根代笠郎有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共總本銀一百五十萬磅　收定本銀一百一十二萬五千磅　已收本五十六萬二千五百磅　儲蓄積項共有二十八萬五千磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年期滿者以四八仙息算　六個月限期者以三八仙半息算　三個月限期者以三八仙息算　來往短期事則以二八仙按日計算凡屬本銀行應爲之生意本銀行均可承造　諸君光顧請移玉步臨本行商酌可也[illegible]

正風車標萬蘭池酒

WINDMILL BRANDY.

敬者本公司標飾　諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及入轉乃保法國為萬蘭池酒在于坡中都一極好之酒諸君欲購此酒必須注意幸勿誤購假標爲們此酒載標價銀一元各店酒店均有發售

宣統元年閏二月廿六日

錫興公司謹啟

正法國萬蘭池酒

雙狗標爲記

此標爲萬蘭池酒由名醫所准許一經審試必然喜悅

雙狗標爲記

雙狗標爲記

可保此標爲蘭池酒全用菩提子釀成

每樽價銀一元二角半在于市上其價值廉因爲本

公司欲將此標之酒在坡館流以供衆人一試

茲將沽賣此酒之店名列下

成發號　榮昌號　榮悅和　振源興　清公司　廣裕隆　和昌號　錦昌號　恒興號　錫興號

代售水機廣告

啟者特字通知本公司專家代
噴出諸　樹膠拿　之水機此機
現在最大之樹乳園均有用作
殺滅茅草及各
種樹根之用如
用此器比之抽
挖樹根之費可
減五十巴仙本公司在于吉隆
及福珍城坡係託　蔣鶴夏巴君為
瀾代理人此佈　英一千九百零九年十二月十四號

啟者本公司　現辦到奧國最著名之
鷹嘜紅泥（古上呼作紅毛泥）
來功發售此泥乃用上等之材料製
成最能耐久　諸商翁如欲採購者
請到本公司面商價值從廉此佈

SUPERIOR
PORTLAND CEMENT
REGISTERED TRADE MARK
MADE IN AUSTRIA

叻報附張

大清宣統二年庚戌
十一月初四日拜一
隨報派送不取分文

要件

內地命盜界恐慌彙誌

解款京餉現銀 ○自愈照消息又中英倒閉後同時牽累影響及於閩省省垣藩司根據公禀業主省清收局司道行文到泉令各府縣與州縣及兩釐局卡凡應解款項富銀並現銀上兌以資撥放現太尊已札飭各屬遵照矣

黃岡官錢如洗 ○前次變亂夜由太泉服官多年辛勤積蓄共二萬三千元全存閩省源豐潤號以公眾可靠不料該號倒閉省城外欠甚多無款可抵亦屬十分危險云

吳道派公德為昌債務致英領事電文 ○汕埠英領事公德為昌倚案電稟潮嘉道吳觀察原文既登昨報茲將道憲致英領電文錄如下文云汕頭大英國領事府公鑒頃准商會稟稱現接德為昌各債主面稱公德為記洋東不將紙幣欠款歸還近東將入口各貨與運出口貨心懷測恐電英領事勒令逐將紙幣欠款限期清還並請延及運貨出口致千眾怒由查英商德記洋行公德為昌完全東主商有蒙撥無可救藥本道愿查往事凡華人倒欠英商經兩貨領事勸稟封產押追今德為昌倒欠我國官商鉅款事同一律本道歷請限期清償係屬俟待洋商商號行東即面承認償而誘押現復將貨物運出口欠債惟查各國同此法律行東如果尚有此等行為實屬不願名譽本道對於中外商民一視同仁不能任其妄為激成眾怒致礙治安急請貴領事嚴飭德記行東速將德為昌紙幣欠款剋速定期清償不准將入口各貨私運出口並將一切要仍斷將德記行東券辦情形請飭日期電復盼切叩潮嘉道吳元印 又吳道電覆英領事電文云汕頭大英國領事府台鑒電悉德記洋行本道將該商公德為昌完全東主證據指出明示而稱商未前過德為昌係商一已營業該號債務亦無承認該商全行擔任等語查光緒十四年八月德記洋行貴領事所照會內稱英商德記在本行內設立德為昌匯兌號將該號圖章印送立案嗣後凡公德為昌號票銀欠款及本年八月貴領事來郡照會潮縣追欠文內均稱英商德記洋行分號德為昌字樣以上數端均證該商公德為昌完全東主確據德為昌公德記分號德記為該商一已營業即德為昌為該商一已營業德記與德為昌一而二二而一者也既有公牘可憑何須該商自行聲明至謂該行股東二分前年底已退出原案既不聲明以後又未續請更正亦不登報廣告至股份公登報出入數目不能作為合股拆股憑據即使簿內載有登註或另有合股拆股批約亦屬該商與司事於將倒之時私行串同捏造何足為憑德為昌倒閉後貨商領事來郡復電內稱據德記行東稟現與商會妥商辦理該分號向係貨家貨物入口營業照目紛紛籌款速向清發供查明妥辦其致商會函云該商到德為昌徵於查察紙幣在該商之手富自籌辦此外請限期到商會與掛號逾期作廢此等行為已自居東主地位該商即不承認不能使其不承認也本道與各國領事辦理交涉歷公認不知其他應請貴領事嚴飭德記行東迅速定期理償勿任狡辯公要非領事上月廿日照會本道已經真日照復因何未到已飭承照稿補送並潮嘉道吳翰印

外交

葡領因教案之交涉 ○葡屬澳門平時該處華民最異信奉洋教各分每年中擀認恒以教與教因此遂以司徒姓最多現聞葡國

有教堂在鐵嶺之信德里地方因與他處教會教民彼此不睦被伊等糾衆將神父住房毀搶並擄劫循教士二人現商請鄂督照會大吏責成該管文武認眞保護查拿究辦

資政院與鴉片煙 ○字林報載北京電云資政院議員於禁烟事極爲盡力現已組成一國民拒烟會與各省聯盟合力禁除鴉片貿易並請英國速禁運煙來華並擬設一極有力之禁煙稽查機關催國中政府與將成近與英國所結之新約披露國冊今年經由立卜木之鴉片共有二萬八千九百擔

稽核無約國運進鴉片之辦法 ○彼斯令無約國運進鴉片前經外務部擬定辦法在案惟現在稅務處度支部會同酌核情形擬仍訂定稽核之法方不致漫無限制特咨明從前所運數目並擬定此項稅單凡運進洋藥須有此項單據呈驗納稅方能作准以憑按年考核飭令總稅務司遵照並札飭已分別咨沿江海各督撫令照辦理矣

外部電商擴充香山巡緝隊 ○外部以香山匪徒近擾澳門所有關於邊防海防一應交涉甚多現在界址亟待劃清並添辦鐵路車電巡船各事亦應行擴充巡緝隊以專責成特擬定兩項辦法電詢粵督體察情形或在該處設立交涉獨立廳或即就該處知縣改設請速查覆以憑核辦云

袁世凱主張德美聯盟 ○攝政王倣擬派密電袁世凱詢以外交政策袁覆電除與美德聯盟外別無救急之法然恐爲某國設法所破壞事宜急圖聯盟國顧以爲然

德國擬再設領事 ○日前德國在三所地方設領事相國部業東省京及胡樂合併粵係暴動澳門交涉情形並鶯商體回國海衙事務業東海群情觀探

南洋

一萬七千府之控案 ○泗水派殷銀行冒領案破獲後所失銀幣尙欠一萬七千府無有若何著落行英人要向一號財政司與韓廠財索賠韓廠則於此案並無私弊如何肯賠此巨款聞已延律師向韓索賠韓亦延荷律師分訴尙未裁判　又聞韓廠財任泗殷銀行一號財政司曾有人擔認他二萬府但擔保字已經可明若是韓廠財賠失銀當及位存等事由擔保人賠償其餘則不知云

八女俱亡 ○三寶壠格城巴殺內有一個六十餘歲的老婦人生有八個女子但已嫁過丈夫不料因本年時疫一個死過又一個八個女子死得乾淨弟近日又死一婿可謂慘極的事

何須遮掩 ○日惹華人某甲見各華商剪辮人多且深知辮子的不好處急欲剪去已經有甚多不剩以爲剪辮的地步人家看見不免說我去月十九上午有幾個人向他詢你何爲而裝這樣深了還不剪某甲不肯剛發氣說這個天氣熱太多無形去剪在某中故意遮掩是恐人取笑的意思其實剪辮是正大的事有何可笑呢

工人之厄 ○檳城閩人某店所存之帆船近因入塢重修已經竣事前日在社尾海邊發掩新工某田身手利便緣之而升以不意偶一不愼墜然一跌從上跌下人即暈去右足經骨且被跌折旋經救延醫療不已見者惻然幸船東抱恐立給醫費二十元即令人舁往求醫云據醫者中人云其手足之傷每日乃僅足供口而不幸復遭此厄假失治則終身殘廢矣遭際如斯誠可憫哉

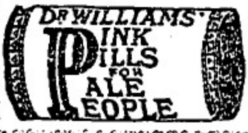
叢談

思妻情切 ○秀人張悅、前往舊金山探洗衣業、頗有蓄積、在鄉處娶一西婦、名沙孖士、頗有姿色、琴瑟諧篤、迨與俊已思返、而沙孖士不願隨伊回籍、張無奈、暫爲割愛、料別時、沙孖士灑淚留戀、大有依依不舍之勢、張以好言安慰之、謂曰、吾回里三五月、即當返轉、後會有期、勿無用悲傷爲也、旋給以資、俾作贍養之用、沙孖士始收淚、囑其早日回轉完聚、勿使空閨寂寞、令人嗟嘆等語、張遂返回粵後、回頭無不知置於何處、竟爾遺失、欲返舊而無由、致使一則永成千古恨、張感慨者也、張既不得返舊金山、因此歸京而渡、本年二月、由華附輪來叻、人地兩疎、覓工非易、於是不辭勞苦、牽車洋車以度活、寓丹戎巴葛門牌十七號、前晚張閑人暇、聞影戲舒力之電影戲、是晚插演新劇、以飽觀者之眼簾、遂往觀焉、迨演至劫色害命一齣、以有某西人誕某西婦之色、不遂所欲、竟將西婦用鎗轟斃、觀者以其情景逼眞、莫不嘆爲如見、張思此婦面貌、彷彿類其妻沙孖士、看從某西人用鎗轟擊之時、不覺痛呼其妻名、廠中人莫不詫異、張目注視、則以張須以手自拭其淚、狀若瘋狂、後經守院門之印人、將其驅逐出外、仍在道旁兩淚交流、有頃、乃嗚咽而去、噫、亦可見張思其妻之情切矣、雖曰張此舉未免類於瘋狂、然與世之拋棄其妻、絕不記念者、其相去爲幾何耶、　錄

證明婦女所需之精力須賴韋廉士大醫生紅色補丸而充補

清江浦大豐公司大班海利生君近在滬上常稱述韋廉士大醫生紅色補丸於其一家所得之益爲數多焉其言曰○余妻自幼身弱多病以其無關緊要故皆不以爲意及至胃不消化之情形顯露始發其人宜早服藥或可稍愈其病狀每發胃口無定食不知味且聆其終痛常發育時之狀達第三孩後身更軟弱困苦異常頭常疼痛甚至不能仰視余見其情狀如是慘楚即爲延醫服藥援醫士云此爲虛虧之症由血薄弱所致安爲研心調治兼服多藥並飲食竟無效驗心跳氣喘人漸衰發因憶報中有中國木工患腦筋衰發之症七年服韋廉士大醫生紅色補丸而痊全愈者余遂決意將此有名之補藥與之試服不意服後即來功效令人喜出望外蓋其腦之前[illegible]一日[illegible]苦胃口既佳飲食有味[illegible]每噁吐之思前者每苦疑不成寐後則覺能通宵酣睡面色復紅身體漸健今余之役復勞一手從前三諸疾痊氣[illegible]今則自能[illegible]字矣余謝[illegible]余功盡歸於韋廉士大醫生紅色補丸且從余妻之疾[illegible]木工之疾[illegible]服大醫士生紅色補丸爲天下無上之良藥也韋廉士大醫生紅色補丸二十餘年以來聲名洋溢乎環球爲醫治由血不足軟弱或腦筋失調所起各症之良方已皆醫

買藥者須聲明決欲買韋廉士大醫生紅色補丸因惟是丸能治是疾也



治　血薄氣衰　諸虛百損　腦筋衰發　胃不消化　肝腎失調
風濕骨痛　腎虧尻痠疼痛　左[illegible]右癱　跛躄[illegible]　脚氣衝心　山林[illegible]
痰氣乾濕癬瘡　皮膚炸裂　以及婦女月信不調氣鬱不舒等症
男子操勞過度起居不慎或因他故損傷身體[illegible]丸[illegible]有[illegible]弱返强
云關本之奇功也韋廉士大醫生紅色補丸各藥局商店凡經售西
藥者均有出售如疑假冒可逕向星嘉坡海邊第[illegible]號[illegible]吊橋邊韋廉士
醫生藥局購買亦可
實病力量[illegible][illegible]不取

每六樽價銀七大元
每壹樽壹元二角半

公舉局員展期告白 ○敬者所公舉丹戎巴葛及稽[illegible]段之工部局員前定西本月六號今已改准十四號每日所收公舉之票展至西本月六號拜二爲止工部局總辦定于西本月八號拜四[illegible]人稽[illegible]舉員事宜此佈

英一千九百一十一年十二月二號
新嘉坡工部總司理人波几剌士奉命啟

六

工部局告白 ○特此通知照工部局一千八百九十六年所定第十五條之三十四三十五及三十七款公舉章程又一千九百年所定第十條更改章程又一千九百零三年所定第三條更改章程又一千九百零六年所定第十二條更改章程又一千九百零七年所定第三十七條更改章程因爲本坡工部局在于坡中第四段[illegible]稽局人員莊慶利君于一千九百一十年利心宋月三十一號請辭又公舉人員一名爲第一段即丹戎巴葛人員以代花[illegible]甲等[illegible]持定于一千九百一十年利心末六號拜二在新嘉坡掄球場理工部局之寫字樓內行公舉兩員其投票時候定於是日上午九點鐘起至下午四點鐘止其票紙可於投票之日由各入票之人手收票之處向總理收票之人取討每人應給一紙須選照議定之律[illegible]如許公舉局員以有值租稅者二人先行簽名舉一人舉之一人和之而該公舉字寄于一千九百一十年窓民月由八號禮拜一以前付與工部局寫字樓然該兩人須有公舉之權可以公舉該段之局員者方可于公舉局員之格式紙可向工部局司理人處取討使得而本局總理人員當於西一千九百一十年窓民未月三十號禮拜三由下午二點鐘至四點鐘在本局寫字樓內驗該公舉字凡人有入字前來告訴所入之公舉字據果有不合之處否以憑核辦特此佈聞

大英一千九百一十年十一月八號
新嘉坡工部局總理司人波几剌士奉命啟　九

投受聲明 ○敬啟者本坡山仔頂街十二號門牌恒[illegible]號出水九八生理係李瑞仁張開川二人同創向安[illegible][illegible]李瑞仁張開川二人志圖別業將今創之恒[illegible]生理及內外坡賬目生財器具全盤頂與李江泗張鵬陶二人承受經管應到公[illegible]瑞昌合陳紫[illegible]與公棧其如當公欵由號[illegible]自此之後恒[illegible]生理[illegible]由李江泗張鵬[illegible]自[illegible]號來往[illegible]李江泗張鵬二人[illegible]李瑞仁張開川無干其有與外間私自來往揭借等事並與李瑞仁張開川二人無干合當佈告以免後論冉者自今日起凡恒[illegible]號與諸寶號交易來往揭借等交涉必要當有恒[illegible]號圖章爲[illegible]李江泗張鵬方算否則[illegible]手者問此佈　三

宣統二年十一月初一日　退盤人李瑞仁張開川　承頂人李江泗張鵬陶　全啟

新聘名伶到坡廣告 ○啟者本堂親赴上海定聘馳名女班中之老生正旦大花諸伶到叻善唱奇巧曲調精演新鮮劇頭潤足以娛心悅目次及客碎[illegible]小戲亦擬聘請諸君各欲聽新腔請早玉臨爲盼此佈

宣統二年十一月初一日
豆腐街門牌第四十四號
蓮玉閣主人謹啟　三

憲諭示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招收賬項事照得本國家諭令凡有欠我外關稽賬項限至西一千九百一十年十二月十五號即華十一月十四日止仰各列單呈来本署以便給發倘過此期可于西一千九百一十年十二月廿八號即華十一月廿七日以前將單呈到公署此示仰商民人等知悉汝等有欲列單欵者仰各依期呈遞可也各宜凛遵幸勿觀望特示

西一千九百一十年十二月三號　示

合議立英先皇紀念廣告　○茲者先帝挨鍊第七在位以保泰持盈爲政策宇下臣民商旅咸被德澤本坡紀念之典現商埠如茲經營訂西歷本年和心來六號下午五點十五分鐘會衆各籍官商人等在英先后帝城多和紀念堂開議應如何爲英先帝挨鍊第七立紀念以垂不朽凡我華籍紳商旅民務祈屆時咸集共相贊成於茲善舉是仁於厚此

宣統二年十月廿九日　啟興號謹白

退股告白　○啟者本坡吉寧街門牌九十九號振大興客棧生理係梁探花即梁千保邀我鄧金才兄弟本同做今因梁探花即梁千保志圖別業原將振大興全盤生理及股底家器一切概歸與鄧金才自己承受經將這今掛沙面刊頒到自理于庚戌年十月十八日請到公證黃巡輝陳柔光鍾小亭陳金鐘吳毅亭等所有數目當面核算清楚自後生理盈虧與梁探花無涉至與梁探花以後有與各人往來揭借或與別人保借與梁探花即梁千保亦不干振大興鄧金才之事欲免後論特此登明

中歷庚戌年十月廿七日　退股份人梁千保仝啟

承生理人鄧金才　三

憲諭示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人承充工役事照得本國家現欲招人入票承充本坡大醫院及癲瘋醫院陳篤生醫院搬發之役由一千九百一十一年一月一號起以一年爲期而從充大醫院及陳篤生醫院搬發工役之票內需充挑送米油及洗熨之役有欲承充此役者其票需于西一千九百一十年心來月五號禮拜一即華十一月初四日中午以前送交本署以憑選擇驗承充人必于票內聲明承充此項工役而票中并須簽明寫一醫院需備若干至于欲知詳細情形可向大醫生查問便悉價之高低任由國家選取不得執價低者得之說相爭各宜務遵毋違特示

英一千九百一十年十一月十號　示

輪船招投告白　○啟者本館定于西一千九百一十年和心來月十三號禮拜二即華十一月十二日下午二點半鐘在本館內招投英旗之輪船三艘名曰愳和豐年豐利此船現在常川新六甲海峽每禮拜六及禮拜一可以觀看欲知詳細請觀招貼字便悉　諸君有合意者新局期　玉臨投買可也此佈

大英一千九百一十年十一月三十號　吧老招貨館謹啟

吉屋招租廣告　○啟者有屋坐落廳廳街門牌十號分A由西利心來月一號起招人租賃欲知詳細請詢本館便悉此佈

英一千九百一十年十一月十二號　巴老招貨館謹啟　乙

捐述學堂第一次芳名錄　○啟者本校自經好學諸君捐資起刊登九月廿五日總匯報選榮覽茲家爪哇公局總協理諸公費成義舉　各贊襄同心同德踴躍爭先諸將其經手所得迺錄登報鳴謝並誌盛此後容捐錄幸垂鑒焉

泉德號捐銀五百元　谷勝號捐銀五百元

源和號捐銀五百元　葉振和捐銀五百元

長發號捐銀五百元　和興號捐銀五百元

發豐號捐銀五百元　湧通號捐銀五百元

宣統二年十月二十日　新嘉坡道南學堂公啟　乙

吐瀉宜防（兼採虎骨膏之治法）

吐瀉之症常時皆有之惟於南洋熱地之國不論春夏秋冬均有此症發必猝然使其症不如中國時症之驟然然亦不可不防其或發也然防是病者就宜早備好藥以供急時之需盧詩如之虎骨膏雖云可治風濕骨痛之症卽於吐瀉筋痛腹痛抽筋之症未嘗無效經已屢試效驗如嚮吐瀉之症常有肚痛筋縮痠軟之症若見此症候速用虎骨膏力擦痛處頃刻之間筋舒痛止肚痛者亦可用虎骨膏約十歲許以熱酒或熱水沖服立刻就可止痛如不效驗隔一點鐘久再服一次倘無不愈之理此膏已經王家醫生驗過內無丹毒及鴉片水雜告庚之知各家宜預備此藥以備不時之用如無外治之症可用內食之症雨瀉以熱水或熱酒沖服立刻應驗　每大瓶一元　小瓶五角　多買價錢另議

(LU-KOH-KU)

始創

LU'S SPECIFIC

去風虎骨膏

TRADE MARK.

登錄商標

盧詩如監製

本坡代售處　老巴剎口萬山棧號　大小坡各藥房　大馬路中法藥房　大坡街口合豐商店

外埠發行所　檳榔嶼新街口合豐商店　吡叻怡保巴剎英國藥房

大英一千九百一十年十月廿九號

考授英國倫敦化學士盧詩如謹啟

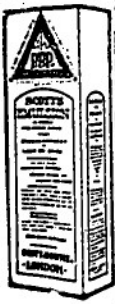
輪船啟行告白 ○啟者茂榮盛輪船及嗎也輪船常川往來本坡 文島 巨港 儲君有欲寄貨搭附船單者請到本代理人協盛公司相商可也此佈 英一千九百零九年三月十一號
代理人[illegible]甲街門牌廿八號
協盛公司謹啟

SCOTT'S EMULSION

肺部發炎

一千九百零六年三月十一號

[illegible]非路多吉街六十三號門牌付來證據吾子忠肺炎病在床足有三月凡人皆稱難或復元仍必內傷他身上大肉盡落骨僅現爲後醫生教食司各脫滋補乳白[illegible]魚肝油未食完一罇其胃大開全體壺食今日他已全愈常康健他真食此油復元斯速[illegible]發此油之奇功以後惡病無不決取布力足壹



何以得治緣由

布力足現無內傷其實因司各脫所用之雖科田緊魚肝油至貴至好者有此靈效可以補救其肺傷生肉其全體調案魚油斷不有此奇驗因[illegible]

MEDICAL HALL.

新製專治淋病藥丸廣告

（第二）

肝那中藥丸乃專治各種淋病之新出良藥服即止痛數點鐘久其效驗歐然其病即愈有病者請試服之當知良藥之利益爲何如也

西歷一千九百一十年十月廿八號

發賣處新加坡德國神農大藥房啟

金雞鐵樹補功藥酒

Serravallo's Tonic (BARK AND IRON WINE)

啟[illegible]此[illegible]公配

[illegible]

此佈

大英一千九百零四年十月廿九號

新嘉坡土庫德國藥房

大藥房謹啟

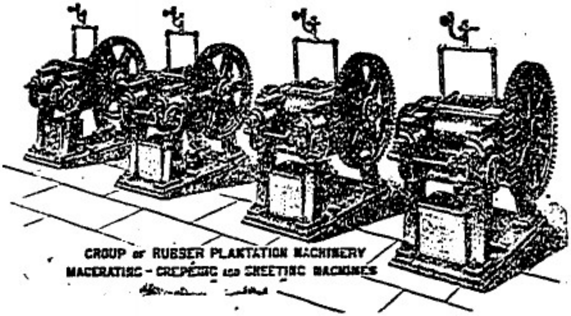
RILEY, HARGREAVES & Co. Ltd.

GROUP OF MACERATING, CREPEING & SHEETING MACHINES

FOR PLANTATION RUBBER FACTORY.

禮里夏元立有限公司發售樹乳閙

製造樹乳機器告白



啟者本公司專權代售英直爾有限公司（亞年鄧勝賽尼士）之一千九百一十年所製成之車此車乃鄧而南有限公司廠內所製及此車已于一千九百一十年在新嘉坡賽會場評定第一名及領有金牌此車現在本公司內招售　諸君欲知價值等情者請到本公司查詢便悉

此佈

專權代理人禮里夏元立有限公司謹啟

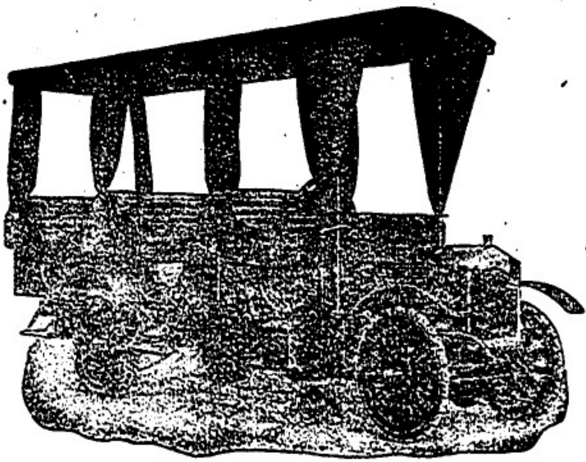
本公司總寫字樓設在本坡分行設在意保暨城麻六甲在網略棉蘭巨港四州府設有代理人電線號頭名曰夏兀禮特此佈聞

英一千九百十年正月十七號

McAlister & Co., Limited.

麥加里士打有限公司告白

啟者本公司特字通佈 諸君知悉本公司之寫字樓設在峇直里律發沽樹乳園所用各項機器此等機器時常預備而各大樹乳園均有向本公司採辦機器

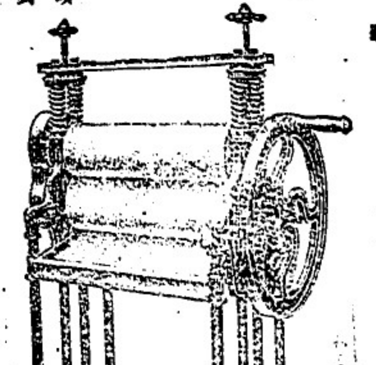


載客摩打車圖

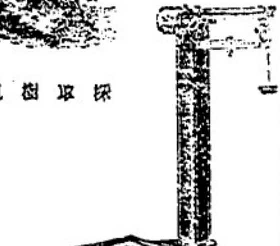
本公司發售右列圖式之載客摩打車現在四州府之碩莪埠有用此車三輛 諸君欲知各機器之價值請到本公司內面詢便悉此佈

採取樹乳器圖

鐵練圖



樹乳車圖



磅圖

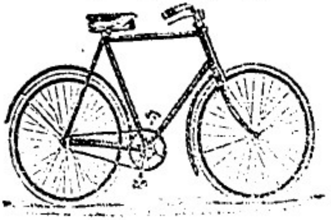
英一千九百一十年二月四號

麥加里士打有限公司謹啟

LITTLES HIGH GRADE CYCLES.

士丹逹拔子腳踏車製作甚精全副如燕及鎳等每輛價銀五十五元

摩打沙哥之腳踏車重八十五磅每輛價銀三百九十五元



碰耶腳踏車全副如燕及鎳等每輛價值六十五元現存貨倉內者廿二英寸廿四英寸二十六英寸

猩底罔腳踏車此車乃照本公司款式製成十分精巧而價值甚廉全副如燕及鎳等每輛價銀五十五元現存貨倉內者二十二英寸廿四英寸廿六英寸

然里直公司告白

新路街然里直有限公司謹啟　　英一千九百零八年十一月十三號

叻報附張

第二

大清宣統二年庚戌

十一月初四日拜一

隨報派送不取分文

路務

借欵築路 ○新任粵督張制軍未來任督粵前曾條陳借欵興辦桂省礦利一摺現聞度支部核議覆奏甚不以為然已將大略覆奏聞該督久自赴郵傳部會晤唐少川尚書密談良久聞所商者係為廣西桂電請借外欵接展三路鐵路至于南甯為省幹線擬由行展至湖北達至北海各埠造以利粵桂湘三省交通而使邊防軍政各辦法云

粵路風潮 ○英德縣屬粵路第十段內高榮村鄉民去月十七日不知何故糾衆多人藉勢洶洶與鐵路工人為難阻止搬運木石並不准船隻再運由岸以致鐵路無石可用停工而待附近橋工亦因無石紛紛停止此段築現經該段工程司赴縣稟請派勇前往彈壓

路潮未已 ○浙撫增韞因允許浙江路事代奏後尚無明旨現該省諮議局決議再電資政院代奏必得命而後已

湘路通車 ○湘省路事前經路議局議決限一年一律築完株昭一段已試演頭車現聞長株一段亦在加工趕修限于本年十二月初間完竣年內開車惟獄于石一段土內多含石質且有亂礦須用人工鎔火開挖故此段少需時日云

南潯借欵 ○南潯鐵路總辦劉浩如在北京交通銀行借欵百萬現北京交通銀行總辦因南潯路政腐敗素著恐難成功特派漢口交通銀行總辦某仲午到潯考查如可成功即可於百萬元之外加借二百萬兩以濟其成否則已借之一百萬元亦將反悔某於去月初旬到潯乘火車至德安考查一過見已開車之路工程大致可觀其未開車之處土方多已墳好祇以欵項支絀不能敷進曾探悉厎蘊擬兩請北京銀行速借鉅款以助成功惟總理劉浩如因丁艱要回籍會總辦尚有要事須與面商已於日前乘官輪赴省矣

湘路近況 ○湘路總公司去歲稟告郵傳部自七月十一日起先開株昭一段現在安枕鐵軌架橋設站營造各項工程業已辦次完竣所購德國禪臣瑞記各洋行火車三十餘輛均已先後到站公議公司總協理前往新演新車時由株洲開至白石港地方行駛極其穩速刻下尚有石橋一座工程未竣一俟此橋建築完畢即可安設車輛直達昭山矣

湘路惟所需枕木如長株一段僅用十萬方有奇而公司發出之護照將近百萬方可敷千里之用全路幾盡數估滿現經公司議決此項護照即行停發以免擁擠嗣後衡郴一帶應就近改用貓木取其運便價低較為合算至長岳　百餘里自可多運荷辰各杉惟須俟明春土路有成再察情形招商承辦

湘城路議局各士紳日前提議加抽房鋪租股歸入鐵路一節現經湘撫核准擬自明年起即行按照抽收其抽收之法擬暫就省城常德湘潭益陽洪江浦市衡州寶慶岳州九處先行試辦其餘各城市由本地官紳體察情形酌量辦理每年所從房鋪租一月輸入鐵路股欵先期由各房按戶調查造具清冊呈由總公司核定以便照數收股

公司所造之平車已經送到站頭首段車輪於九月十三日試行開駛所運石砂每次可載三百擔之譜一車之力可代數百人現由站中遞送廳閣從行駛迅速觀者皆稱稱便

告白

DIETHELM & Co., Ltd.
Sole Agents
SINGAPORE.

DE RIJZENDE HOOP
DE ERVEN
DE WED. J. VAN NELLE.
Schiedamschen dijk, wijk 3 n° 46. Rotterdam.

老正庄紙烟包

利直商 有限公司 代售

[illegible]千九百一十一年六月二十號

區允和興陽種子丸

宣統二年五月廿日

總發行處

每瓶銀 元

石叻 會豐商店

天喜堂馳名老婢調經丸

稟准商標用老婢圖為記

老舖在香港中環堀街口

正舖在羊城西關光雅里

老婢非萬全安敢獨沽一味

- 治一二月胎動行經或肚痛
- 治三四月胎動行經或肚痛
- 治五六月胎動行經或吐痛
- 治經色或黃或淡或紫或赤
- 治經來或多或少或遲或早
- 治一月經來數次多少不一
- 治行經肚痛大便閉結
- 治遠年經閉近月閉經

- 治子宮虛冷多年未孕
- 治倒孕非孕全無喜
- 治經期前後腰骨痛
- 治經期前後小肚痛
- 治經期前後肚痛不止
- 治血山崩血漏不止
- 治產後未清
- 治白帶赤帶血白淫

此丸專治婦科等症如孕婦妓婦室女婦女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕窮誠調經之聖藥種子之金丹也每盒收回工料銀一元發售百中切勿吞服

代理處

廈門鎮邦街太和

京都驛市街太乙

石叻大馬路如意號

澳門大街

沙頭領安街保太和

天津紫竹林佛照樓

佛山天相堂

大吡叻

瓊州大馬路發盛英

上海大馬路老悅生號

省城大新街

庇能大門樓

稟准商標別人不得冒效福建林肇春製

宣統二年二月初二日

凡各貨物俱用馬嘜

羅奇生

別人不得假冒影射

經在大英政府注冊

總發行處中街門牌弍十八號羅廣同濟各欵藥酒

羅奇生

分售處
丹娍巴荖行二百六十八号奇發
牛車水第拾号奇興
新北京二十二号奇安
小坡大馬路四百六十九号奇祥

自辦各色洋酒
自甑各色米酒
自辦天津美酒

發行

嘜羅奇生酒房叻

馬嘜

LOH KEE SENG Singapore.

本號支店天津羅恒益各種美酒向消金山各埠久已馳名今承本坡酒例改良辦來

自辦天津各色美酒

發沽香潔味美確為津酒正裝與別家轉托和雜者不同

請為嘗試當知真偽

薑賣格外相宜

由本號代報運出水免稅酒價更屬廉平比之貴客親到香港購辦更為相宜便捷

宣統二年正月廿六日

各酒價目繁多 茲將玻璃樽酒開列

				廣同濟虎骨木瓜酒	八角半
玫瑰露酒	銀九角	汶酒	銀九角	廣同濟跌打酒	四角半
肉糠露酒	八角二占	紹興酒	五角半	廣同濟風濕酒	九角半
蓮花露酒	八角二占	黑糯米酒	五角半	廣同濟百益酒	六角半
五加皮酒	八角二占	白糯米酒	五角半	廣同濟毛雞酒	七角
				廣同酒衍生酒	六角半
史國公酒	八角二占	青梅酒	六角	廣同濟三鞭酒	六角半
高粱酒	銀九角	茅根酒	六角		

羅奇生謹啟

LOH KEE SENG
SINGAPORE

羅奇生酒房

本號致知港好米酒之州府人多知之茲如法在本坡築釀純用糯米醋釀成並無火酒花雜有

自蒸各色米酒

正氣大有壯氣補血之功故無病嗽肺之患凡屬中國人者飲中國之酒

本酒房謹啟

欲顧性命者勿亂投門徑

嚴拿冒牌奸商白萬全賞格五百大員

本藥房艾羅醫生補腦汁療肺藥出世未幾而流行天下服食者踵不呼為濟世良劑各省官紳以證書稱頌者不可勝數而遠方函購者亦日益衆多本藥房因應接不暇之故特建分局於都會及各通商口岸凡三十餘所以便病者採購邇來南洋各島投函購者亦日多一日故本藥房再設總分局於石叻大馬路曾發南店設支局於庇能新街及吧城小南門以便諸君採購而免郵遞之煩豈不利病者利於治哉詎奸商白萬全竟僞艾羅補腦汁希圖混售病者誤服不但無益且反受害本藥房大有受其影響故前依託其在上海僞設立宗旨藥房分局將其合盤公堂經中西官審判收押一月驅逐南洋一百員前勒繳僞版印刷各件燬案以絕冒僞而重民命不意日久玩生竟敢得白萬全奸心未死仍僞艾羅補腦汁向內地搜香賭謀僞其奸故特運到南洋以圖魚混居心若此深堪痛恨是以特出花紅懸賞倘有人能知僞艾羅醫生補腦汁及奸商白萬全或他人有僞造印刷分作者函致上海本藥房分設法稟官審實一經花紅銀五百大員決不食言此告諸君凡購艾羅補腦汁者務須細辨藥汁（無毛滋味者）（玻璃瓶上字跡清晰者）（魚鱗色皮紙非略作粉紅色者）（仿單十服氣筋藥說過身驗七字係跡凸者）（飛鳳牌鉤命轉旋者）（紫色印花證明眼整齊者）方是真藥稍有參差即係假冒購藥諸君切宜細辨免受欺蒙是為至要

上海五洲大藥房之自來血石叻庇能吧城各本藥房分局均代批發近有奸商見利忘害多以僞藥混售倘誤服之受害匪淺特告購藥諸君切宜審慎或至本藥房分局購買則庶幾不致受其所愚也

宣統二年九月廿三日　上海中法藥房艾羅醫生披露

總發行處　石叻大馬路曾發南店　庇能中街會豐藥房　（？）

敬告同胞勿貪便宜買僞藥

士啟士標牛乳

醫者此標之牛乳通由醫家證用于醫院而最公認頂之物此標牛乳共有三款　諸君有欲採辦者請赴下列之行店如欲採購大宗者可赴藝的斯谷及子有限公司公購　牛乳計分三款　第一款純牛酪　第二款為牛乳油　第三款和糖牛乳　凡欲此款牛乳者第一精良從來未有有人與選到功效作飽滿牛乳於腦內而不和他

樣配料如此則以此款牛乳而使孩童及壯者飲之最為有益而小孩用此牛乳即日長成身體強壯天下上等之藥品牛乳以為無疑諸君欲買請到下列之行店可也

安樂公司　源振發　萬和成
衣勿兩沙公司　義順公司
摘公司　廣仁興　廣南生　合
昌公司

BEHN MEYER & Co., Ltd. *Singapore.*

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

敬啓者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之朥夫
烏呂及宜公司所造各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹
宜物料相同而士丹宜共有二三款一乃士丹宜香
水一乃士丹宜片一乃士丹宜蠟文

尼厩亞拿香水乃是上品及甚馥奇味之
香水此香水在于各埠人均稱爲上品之
物

山打尼見尼
香水乃是本
公司所製其
味甚馥之品
奇香

上各種以香水分裝大樽小樽多種款在于
本坡各店均有發售 諸君採購幸勿誤
購假冒爲要此佈

大英一千九百零八年五月十三號

新嘉坡代理人明呢也有限公司謹啟

專售馳名捲烟告白

啟者環球上所製之紙捲烟枝多矣未有如扇樹牌捲烟之佳者此烟名曰加務巴累此累之捲烟第一精美及在市上行銷其價值又甚廉此烟係將頂上華衣領之烟

葉捲成此等烟枝隨處均能採購 諸君有欲試驗者請到本公司索取此烟之樣頭不取分文 在于新嘉坡 網略 兩直等處之專售人乃係利直喻有限公司有欲烟氣薰以暢調筋脈又自珍其身體者請為 留意此佈

利直喻有限公司謹啟

企公牛乳天下馳名告白

本廠造製牛乳歷有年所為寰球第一色白而兼味芬香況得化學之新發明無上之妙品老年服之可以延壽幼年服之可使強壯銷數之廣英國為最日本香港新嘉坡印度南花緬舊金山廈門等處每年能銷五百萬箱亦可謂盛矣極矣盛此中國力圖自強振經社會林立若以此乳服之不但身體強壯可免病生而體操家君尤宜時服精神百倍於國於身裨益不淺願諸君請嘗試之勿信嘗不宜錯也

一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白

BUCHANAN

蘇加丹威實杞酒曾供
英國及政府議事之飲款

酒係此酒公館公仁品
在於市上所沽威實杞

號八月元年九零百九千一英

啟謹司公廣正

利直南有限公司告白

本公司所辦之正貨譽播已久已通行已蒙諸君所共鑒不意此間有流通無奸商志圖射利致魚目混珠不分真贋 茲者有數
欲混淆視聽者不少受害甚大本公司不得不將此中辨別佈告週知免受假貨之累此不但本公司之益亦諸君同受之益也查所
[illegible]

嘉怒鈕公司

今大眾所共所啟之假比之本公司貨原本公司所運到正貨錦標其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究
其不實要有依照本公司正貨錦標者務必留神細察公貨所登刊者本公司正貨錦標有所刊標頭公並茲將標頭三式附刊
報中以免誤認混佈 聞

大英一千九百零七年二月二十號 利直南有限公司 謹啟

各埠輪船入口

船名	起程	到期	代理
金生輪船	由香港起程	約初五日到	真實得洋行
嗎加日本輪船	由香港起程	約初五日到	巴者申洋行
赤基果輪船	由英國起程	約初五日到	福示必洋行
豐浪第一輪船	由敬鄉蛇起程	約初五日到	豐源號
瑞和輪船	由峇眼起程	約初五日到	金瑞和
瑞麟生輪船	由麻六甲起程	約初五日到	順局公司
峇雲珍輪船	由再丹起程	約初五日到	遮旦弟利士
而而嗎也輪船	由文島起程	約初五日到	瑞盛號
萬永成帆船	由勿里洞起程	約初五日到	瑞盛號
萬豐隆輪船	由網咯起程	約初六日到	萬豐號
豐揚輪船	由潤水起程	約初六日到	豐源號
豐盛輪船	由汕頭起程	約初六日到	豐源號
潮南輪船	由麻六甲起程	約初六日到	順局公司
荷嗎必果輪船	由檳榔嶼起程	約初七日到	德利源
怡官輪船	由檳榔嶼起程	約初七日到	實得力公司
周吞輪船	由汕頭起程	約初七日到	明烏也洋行
瑞東輪船	由丁加奴起程	約初八日到	金瑞和

輪船開行

往埠	船名	日期	時刻	代理
廖內	萬裕輪船	初五日	上午九點	萬裕和
吉里汶	河內輪船	初五日	上午十點	寶興號
龜路	呀偉宜輪船	初五日	上午十點	[illegible]實號
湄水	俄眼輪船 坡黑閩司錫	初五日	午十一點	開行
勿淪			又	又
古壟	極星輪船	初五日	下午一點	德利源
檳榔嶼			又	又
埠何	茂和順輪船	初五日	下午二點	同益公司
加勝巴	瑞榮源輪船 三寶壟	初五日	下午三點	協榮號
井里汶			又	又
麻六甲	保安輪船 寺壟	初五日	下午三點	實得力公司
芙蓉			又	又
泗水	建興隆輪船 高低	初五日	下午三點	益隆棧
嗎辰			又	又
香港	吉生輪船 日本	初五日	下午三點	真實得洋行
上海			又	又
峇[illegible]巴島	永隆輪船	初五日	下午三點	順英號
麻六甲	豐年輪船	初五日	下午四點	豐源號
峇眼			又	又
麻六甲	禮里衛輪船	初五日	下午四點	實得力公司
蔴坡			又	又
實勝[illegible]	勝耆實勝越船	初五日	上午八點	順發號
晉敏			又	又
石叻丁宜	瑞順輪船 峇眼	初五日	下午二點	金瑞和
望加錫			又	又
網咯	萬豐隆輪船	初六日	上午七點	萬豐號
網咯	勿力輪船	初六日	上午十點	裕盛棧
吉壟	巴知蘇勝士船 高沙彩	初六日	午十一點	開行
檳榔嶼			又	又
吉壟	基士那輪船	初六日	下午一點	真實得洋行
檳榔嶼			又	又
麻六甲	堅打輪船 吉星大白蟻	初六日	下午三點	實得力公司
芙蓉			又	又
香港	豐[illegible]鄉一船 汕頭	初六日	下午三點	豐源號
廈門			又	又
香港	物鳳稗輪船	初六日	下午四點	協榮號
廈門			又	又
檳榔嶼	豐盛輪船	初七日	下午三點	豐源號
加勝巴	瑞娘輪船 三寶壟	初八日	上午六點	協榮號
井里汶			又	又

本坡初二日各貨的確行情

貨名	行情	價
暹	出價	八十六元一角二五
柔佛烏椒	出價	十四元二角五占
○實勝越白椒	實出	二十五元六角二五
浮羅勝越白椒	又	二十五元二角半
山口洋	又	二十五元二角半
三發	無實出	
勿里洞	又	
文島	又	
廖內	又	
○叻廿耆	出價	九元一角二五
麻六甲	又	九元一角二五
實勝越	無實出	
四角一號米碌	實出	十四元六角
暹一號	實出	十二元八角七五
爪亞一號	又	十四元七角五占
○碩莪粉		
叻一號	實出	三元六角
二號	無實出	
下等(冬粉)	又	
實勝越一號	無實出	
二號	無實出	
坤甸下等	無貨出	
廉若	又	
納閩	又	
○安汶坡丁香	實出	三十二元
○安汶坡麥花	又	八十八元
少麥花	出價	八十九元
○麥桴只		
舞架八十粒	出價	二十四元
舞架百一粒	又	十九元
在莊	無實出	
○巴東廿文胭	出價	五十元
	又	五十五元
○巨港廿文胭	出價	二十元
	又	二十五元
○樹乳		
樹秋十蘇一號	無實出	
樹秋又二號	又	
樹秋又三號	又	
樹秋又四號	又	
樹秋採第一	又	
實勝越日落綢	實出	十元零七角半
坤甸日落綢	實出	十元零五角
巨港日落綢	無實出	
納閩日落綢	無實出	
○暹羅柴檳	實出	十六元七角五占
○暹羅水牛皮二號	無實出	
○碩莪粒		

貨名	行情	價
麻六甲上中硬我粒	實出	七元八角七五
麻六甲中中硬我粒	又	七元
	又	六元九角半
麻六甲上小硬我粒	實出	七元七角五占
麻六甲小	又	六元五角
上幼丕	實出	七元七角五占
麻六甲幼丕	又	六元九角半
檳城中硬我粒	實出	六元一角
檳城小硬我粒	又	六元
米味暹羔丕	出價	二十三元五角
埕壟羔丕	又	二十五元五角
○椰肉我粒	無實出	
坤甸	無貨出	
加蘭	無實出	
暹浮	又	
牛耶嶗老(深水地)	無實出	
輔仔底(深水地)	又	
巴東	無實出	
勿里洞	又	
山口洋	無實出	
仙那釐	又	
浮羅林柔(錫石戴帶)	又	
吉闐丹	無實出	
什吁	實出	十元零一角
	又	十元零零五占
孖葛坡	無實出	
○勝浮羅勝越	實出	十三元二角五占
高低吧加紛丹	實出	十七元三角七五
高低巴加	實出	十四元二角半
辨帶	無實出	
開久葛糧(高低粗條)	實出	八元五角
相久葛糧(巴西粗條)	實出	六元二角半
巴西巴加	無實出	
巨港白條	實出	八元七角五占
巨港紅條	無實出	
勿耶叭	實出	十三元七角半
勿羅吧加	實出	十三元五角
高低叩合	無實出	
開斯愚炭(錫有)	實出	十一元一角二五
開斯愚炭(三稍)	無實出	
新實數(宋牙)	無實出	
坤甸(宋牙賓老)	無實出	
實勝越精錫	無實出	
○鑽禱(長)	又	
○鑽禱(圓)	又	
○鑽萬土油		
日標		
大價等箱		

米號	價
振成一號白米	一百八十三元半
萬成順八卦印	一百六十六元
貨大盛日月印	一百六十元五角
元豐泰雙蓮	一百五十七元半
元利一號	一百五十七元半
榮興雙吉	一百五十二元半
常發雙福	一百五十八元
乾利青獅	一百五十三元半
元豐盛東魚	一百四十五元
元發盛紅綠	一百四十一元半
勝美紅印	一百六十二元
南古	一百四十一元半
仲光小較	一百四十元
半海棧	一百三十一元半

叻日行情

貨名	行情	價
烟土一箱		一千八百六十元
暹	實出	八十六元一角二五
納閩碩莪粉	又	三元五角二五
柔佛烏椒	出價	十四元二角五占
廉若碩莪粉	實出	三元五角半
叻廿耆	實出	九元二角半
叻碩莪粉	又	三元六角二五
實勝越白椒	出價	二十五元二角半

匯票行情

匯票	條件	價
足金	每條	六十四元六角
金葉	每錢	八元五角七占
度印盾	一百元兌	一百七十四盾半
爪亞盾	一百元兌	一百四十二盾
匯香港、	銀行現銀單一百元銀行貼出	廿十元五角
	商人三十日期銀單一百元銀行,	廿一元五角
匯廈門	銀行現銀單一百元銀行貼出	二十元零三角七五
	商人三十日期銀單一百元銀行	廿二元三角七五
匯安南	銀行現銀單一百元貼出	十八元五角
	商人三十日期單	廿元零五角
匯暹羅	銀行現銀單一百銀值	六十六元二角半
	商人三十日期單	六十八元二角半
匯小呂宋	銀行現銀單一百元值	一百十五元
	商人三十日期單	一百十七元
匯加勝巴	銀行現銀單一百元值	一百四十四盾零半
	商人三十日期單	一百四十二盾半
匯泗里末	銀行現銀單一百元值	一百四十四盾零七五
	商人三十日期單	一百四十二盾七五
三寶壟	銀行現銀單一百元值	一百四十四盾零五
	商人三十日期單	一百四十二盾半
匯望加錫	銀行現銀單一百元值	一百四十一盾
	商人三十日期單	一百四十三盾
匯仰光	銀行現銀單一百元值	一百七十四盾二五
	商人三十日期單	一百七十六盾二五
匯棉里吉	銀行現銀單一百值	一百七十五盾
	商人三十日期單	一百七十七盾
匯上海	銀行現銀單一百元值	九十二兩七五
	商人三十日期單	九十四兩七五

名酒宜沽告白

啟者酒係　諸君知之奈偽傘乃是仿照之爲害池酒[illegible]

茲查標貼貨價出公平[illegible]國家新[illegible]甚多偽[illegible][illegible]名之

[illegible]與飲能作益衛生入口亦公司特[illegible][illegible][illegible]　一行[illegible][illegible]

如有心欲沽買承辦傘之角[illegible]爲[illegible]池酒公[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

新嘉坡牙直[illegible]有限公司謹啟

GUTHRIE & Co. Limited,

牙直果有限公司告白

埃者厨之三品酒此標之
酒舖流于華人各大公館
及甚多著名商人所購飲

英一千九百零九年正月一號

新嘉坡牙直果有限公司謹啓

吊山標
T
家酒

蜜酒

新嘉坡牙直果有限公司謹白

牙直里告白

此種鐵板天下各國均已通用能助灰士黏便之堅固以此而和灰士則省費

逐塊之鐵板可供鋪地鋪牆及上蓋幷作各項之用

以下所列各處皆有舖設此種鐵板
新嘉坡之大會堂
有殿大酒店
自來水池
吉隆坡之渣達銀行
網咯之法國銀行
檳城之滙豐銀行
總廉閣之巫政司署及許多款宇均用此種鐵板本公司貯在倉中甚多 諸君有欲購問價請者本公司保險辦公告訴特此佈聞

牙直里有限公司謹啟

西一千九百零九年正月一號

電車有限公司告白

啟者本公司特字知道

諸君當閱發尾申稿時本公司之電車由石叻門來者現在停止於然申碼頭由是日起電車過本坡之港前往丁律本公司停止之地方茲將電車所往各路分段之處列下

丁律及然申碼頭

惹勿里芝律及噶古實得力

然申碼頭及丹戎巴葛

丹戎巴葛及浮羅勿聯兄拔頭

惹蘇紹澳及石叻門

茲將每段之車費或不及一段之車費開列

一號收銀五占

二號收銀三占

茲將上管全段之車費開列

一號收銀二角

二號收銀一角二占

電車由朝晨六點半鐘起至入夜六點半鐘止在兩頭之車站停止六分鐘

電車由入夜六點半鐘起至十一點鐘止停止八分鐘

以上所管最早及最晚之電車由兩頭停止之處前來或前往本公司在麥千施律之車站此佈

英一千九百一十年三月二號

電車有限公司謹啟

大英一千九百零六年六月二十二號